

ALTAVOZ BLUETOOTH MEDIANO MONDO

Bienvenido/a a MONDO. Empieza por este manual y enseguida estarás escuchando tu sonido favorito.

QUÉ INCLUYE

- Altavoz Bluetooth mediano Mondo
- Cable de carga USB-C tipo C
- Manual del usuario

¡NOTA!

El volumen afecta a la capacidad de la batería. Solo para tu información, si reproduces tu música con un volumen más bajo, la batería durará aún más entre cargas (por si 8 horas no fueran suficientes).

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Bluetooth 5.3
- Cable de carga USB-C
- Capacidad de la batería: 4000 mAh
- 6 controladores activos
- 6 bajos pasivos
- Duración de la batería: 8H
- Potencia de salida: 60 W con THD < 1 %
- Tiempo de carga: 1,5-2 h
- Función Auracast
- Peso: 3,72 kg
- Entrada para micrófono
- Posibilidad de personalización con frentes acoplables

FUNCIONES DE CONTROL

1. Botón de encendido/apagado. Girar para ir a la pista siguiente/anterior.
2. Botón de volumen. Girar para controlar el volumen.
3. Botón de micrófono. Girar para controlar el volumen del micrófono.
4. Botón de eco. Girar para controlar el nivel de eco.
5. Ajustes del ecualizador
6. Botón de emparejamiento
7. Botón Auracast
8. Puerto tipo C
9. Puerto USB
10. Restablecimiento de los ajustes de fábrica
11. Puerto AUX/instrumento
12. Entrada para micrófono

CÓMO EMPEZAR

Comienza descargando la aplicación "MONDO by Defunc" donde descargues sus aplicaciones (App Store y Google Play). Añade tu dispositivo y, a continuación, utiliza tu aplicación para seleccionar los ajustes del

ecualizador, utilizar los ajustes preestablecidos o crear tus propios ajustes personalizados.

También puedes utilizar tu altavoz Bluetooth mediano MONDO sin la aplicación "MONDO by Defunc" y disfrutar del producto con los ajustes de audio predeterminados que valen para todos los géneros musicales.

Asegúrate de que el altavoz esté completamente cargado. Para ello, carga el altavoz hasta que el símbolo de batería de la pantalla alcance el 100 %.

Pulsa el botón 1 durante 3 segundos para poner en marcha el altavoz y se iniciará de forma automática la búsqueda de un dispositivo de emparejamiento.

Activa la función Bluetooth en tu dispositivo cuando el icono Bluetooth parpadee. Selecciona "MONDO MONDO SPEAKER LARGE" en la lista de Bluetooth para emparejar el altavoz con tu dispositivo.

Cuando el icono Bluetooth se ilumina, el dispositivo estará emparejado y listo para la reproducción. Utiliza el botón 1 para cambiar de pista y el botón 2 para controlar el volumen del altavoz.

DESCONECTAR EL ALTAVOZ

Haz clic en el botón 6 para desemparejar el altavoz. Estará listo para emparejarse con otro dispositivo de forma inmediata.

CONECTAR VARIOS ALTAVOZES CON AURACAST

Si tienes 2 o más altavoces próximos entre sí, puede emparejarse para reproducir el mismo sonido a través de Auracast.

Uno de los altavoces será el dispositivo principal y transmitirá el sonido al resto de altavoces. Empareja el primer altavoz según lo indicado en los pasos anteriores y, a continuación, pulsa el botón Auracast (7). El símbolo Auracast () se mostrará en la pantalla. Cuando parpadee, estará listo y buscando un dispositivo para su emparejamiento.

SE CONECTARÁN para acceder al modo de receptor. Los altavoces se conectarán automáticamente. Repite estos pasos para un número ilimitado de dispositivos.

Si desactiva el altavoz durante la conexión Auracast, el altavoz estará en el modo principal / de recepción cuando se vuelva a activar. Salga de Auracast pulsando el botón Auracast de nuevo.

CÓMO UTILIZAR AURACAST

Cuando el receptor y el dispositivo principal se emparejen correctamente, el receptor enviará un tono de aviso y en la pantalla se mostrará el mensaje "Receptor". Una vez conectado, el dispositivo principal controla el receptor y los controles del receptor dejarán de funcionar. Pulsa el botón Auracast (7) en la parte posterior del altavoz para salir del modo Auracast.

CONECTAR ACCESORIOS CON LA ENTRADA PARA MICRÓFONO

Si cuentas con el micrófono MONDO, puedes conectarlo fácilmente a la entrada para micrófono (12) y estará listo para su uso de forma inmediata. Girar el botón 3 permite controlar el volumen del micrófono y el botón 4 controla el nivel de eco del micrófono. El puerto AUX también funciona, por ejemplo, con la mayoría de guitarras eléctricas y otros instrumentos.

CÓMO UTILIZAR LA FUNCIÓN AUX-IN

Utiliza un cable de audio de 3,5 mm (con 3 secciones) y conéctalo al puerto (11) en la parte posterior del altavoz. Conecta el otro extremo del dispositivo que elijas, haz doble clic en el primer botón (1) para cambiar a "AUX-IN" (Reproducir AUX-IN), a continuación, pulsa reproducir.

SUPRESIÓN DE LA VOZ DE LAS PISTAS (FUNCIONES DE KARAOKE)

Mantén pulsado el botón Auracast (7) en la parte posterior del altavoz durante 3 segundos y el altavoz reducirá el volumen de la voz en la pista que estás reproduciendo. La pantalla muestra "VOICE CUT ON" (Activar supresión de voz). Vuelve a activar la voz pulsando de nuevo el botón Auracast (7) durante 3 segundos. La pantalla muestra "VOICE CUT OFF" (Desactivar supresión de voz).

CONEXIÓN DE UN INSTRUMENTO

Opciones de instrumentos: si deseas cantar y reproducir un instrumento al mismo tiempo, conecta el micrófono tal como se ha indicado y lleva a cabo los siguientes pasos para conectar tu instrumento a la entrada 3,5 AUX. Necesitarás un cable con un conector 3,5 (4 secciones) en un extremo y un conector 6,3 en el otro. Inserta el conector 3,5 en conexión de entrada MONDO AUX (11) y el otro en el instrumento.

Enciende el altavoz, pulsa el segundo botón (2) para activar el "Instrument Mode" (Modo



de instrumentos); en la pantalla se muestra "INSTRUMENT MODE ON" (Modo de instrumentos activado).

Para desactivar el modo de instrumentos, pulsa el segundo botón (2) de nuevo para salir; en la pantalla se muestra "INSTRUMENT MODE OFF" (Modo de instrumentos desactivado).

Para controlar el volumen del instrumento, mantén pulsado el segundo botón (2) durante 3 y en la pantalla se muestra "INSTRUMENT VOLUME X" (Volumen de instrumento X); a continuación, ajusta el volumen girando el tercer botón (3).

APP "Mondo by Defunc"

Solo tienes que descargar la aplicación y obtendrás ayuda con los ajustes e instrucciones en la aplicación. Puedes utilizar la aplicación para ajustar el equalizador y como mando a distancia para tus altavoces, entre otras funciones.

CARGA DEL ALTAVOZ

Conecta el cable de carga USB-C con el puerto USB-C del altavoz. Este producto incluye un cable USB-C de alta potencia y requiere el uso de un adaptador de corriente de al menos 25 W para realizar la carga.

¡ADVERTENCIA!

- No intentes reparar el altavoz.
- Una reparación defectuosa podría provocar un incendio, una avería eléctrica o daños en el producto.
- No utilices el altavoz en un entorno con una temperatura inferior a 0 °C o superior a 45 °C.
- Evita utilizar la luz indicadora del dispositivo cerca de los ojos de niños y mascotas.
- No utilices el altavoz en caso de tormenta para evitar un comportamiento anómalo del altavoz y el riesgo de una descarga eléctrica.
- No limpies el altavoz con aceite u otros líquidos volátiles.
- No mojes el altavoz.

DOS AÑOS DE GARANTÍA

Los productos MONDO están diseñados y fabricados para cumplir con los estándares. Ofrecemos una garantía de dos años a partir de la fecha de compra contra defectos de fabricación de acuerdo con la legislación vigente de garantía de la UE.

Cómo funciona:

Si experimenta un defecto dentro del periodo de garantía, devuelva el producto a su

distribuidor autorizado con el comprobante de compra original.

Si se identifica un defecto de fabricación, el distribuidor reemplazará el producto. Si el mismo producto o color no está disponible, MONDO proporcionará un nuevo producto. Esta garantía no cubre el abuso, el mal uso, el desgaste normal, la conexión incorrecta, la fuerza mayor o la reparación no autorizada.

Información adicional:

Los repuestos y las reparaciones estarán disponibles a un precio razonable después del periodo de garantía, cuando corresponda. Tiene derecho a un reemplazo por un producto reacondicionado si la reparación no es posible.

Esta garantía no afecta sus derechos legales en virtud de las leyes aplicables.

Responsabilidad medioambiental:

No deseches este producto como residuo doméstico. Utilice puntos de recogida designados para el reciclaje de equipos electrónicos.

Este producto se fabricó después del 1 de mayo de 2024.

CUMPLIMIENTO DE LA NORMATIVA DE LA FCC

¡Precaución! Se advierte al usuario que los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo. Este equipo ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B, de acuerdo con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se puede garantizar que no se produzcan interferencias en una instalación concreta. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir las interferencias mediante una o varias de las siguientes medidas:

• Reorientar o reubicar la antena receptora.

• Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.

• Conecte el equipo a una toma de corriente de un circuito diferente al que está conectado el receptor.

• Consulte al distribuidor o a un técnico de radio/TV con experiencia para obtener ayuda. Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las que puedan causar un funcionamiento no deseado.

LAS ESPECIFICACIONES Y EL ASPECTO EXTERNO DEL ALTAVOZ PUEDEN ESTAR SUJETOS A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO.

Si en el futuro tuviera que deshacerse de este producto, tenga en cuenta que los residuos de productos eléctricos no deben tirarse a la basura. Por favor, recicle en las instalaciones apropiadas. Consulte a su autoridad local o a su distribuidor para obtener consejos sobre el reciclaje.

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

Design by a Star AB declara por la presente que el Altavoz Bluetooth mediano MONDO cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE.

MONDO MITTLERER BLUETOOTH-LAUTSPRECHER

Willkommen bei MONDO. Lesen Sie sich zunächst diese Bedienungsanleitung durch und schon können Sie Ihre Lieblingsmusik genießen.

LIEFERUMFANG

- Mondo Mittlerer Bluetooth-Lautsprecher
- USB-C-Ladekabel Typ C
- Bedienungsanleitung

HINWEISE

Die Lautstärke wirkt sich auf die Akkukapazität aus. Gut zu wissen: Wenn Sie Ihre Musik mit geringerer Lautstärke abspielen, hält der Akku zwischen den Ladevorgängen sogar noch länger (als ob 8 Stunden nicht schon genug wären?).

TECHNISCHE DATEN

- Bluetooth 5.3
- USB-C-Ladekabel
- Akkukapazität: 4000 mAh
- 3 aktive Treiber
- 3 passive Bässe
- Akkulaufzeit: 8 Std.
- Ausgabeleistung: 60W @ THD <1%
- Ladedauer: 1,5-2 Std.
- Auracast-Funktion
- Gewicht: 3,72 KG
- Mikrofoneingang
- Individuell anpassbar durch montierbare Fronten

BEDIENFUNKTIONEN

1. Ein-/Aus-Knopf. Für nächsten/vorherigen Titel drehen.
2. Lautstärkeregler. Zur Lautstärkeregelung drehen.
3. Mikro-Regler. Zur Lautstärkeregelung des Mikros drehen.
4. Echo-Regler. Zur Echoregelung drehen.
5. Equalizer-Einstellungen
6. Pairing-Taste
7. Auracast-Taste
8. Typ-C-Anschluss
9. USB-Anschluss
10. Zurucksetzen auf Werkseinstellung
11. AUX-Instrumenteneingang
12. Mikrofoneingang

ERSTE SCHRITTE

Laden Sie zunächst die App „MONDO by Defunc“ aus Ihrem üblichen App-Store (App Store & Google Play) herunter. Fügen Sie Ihr Gerät hinzu, wählen Sie dann über Ihre App die Equalizer-Einstellungen aus, nutzen Sie

die Voreinstellungen oder erstellen Sie Ihre persönlichen Einstellungen. Sie können Ihren MONDO Bluetooth-Lautsprecher lange auch ohne die App „MONDO by Defunc“ verwenden und das Produkt mit den standardmäßigen Audio-Einstellungen für alle Musikstile nutzen. Vergewissern Sie sich, dass der Lautsprecher voll aufgeladen ist. Hierfür laden Sie den Lautsprecher auf, bis das Batteriesymbol auf dem Display 100% erreicht. Drücken Sie Knopf 1 drei Sekunden lang, um den Lautsprecher einzuschalten. Er erucht dann automatisch nach einem Pairing-Gerät. Wenn das Bluetooth-Symbol blinkt, schalten Sie die Bluetooth-Funktion an Ihrem Gerät ein. Wählen Sie für das Pairing des Lautsprechers mit Ihrem Gerät „MONDO BT SPEAKER LARGE“ in der Bluetooth-Liste aus. Wenn das Bluetooth-Symbol leuchtet, ist das Gerät gekoppelt und bereit zur Wiedergabe. Mit Knopf 1 können Sie die Titel wechseln, mit Knopf 2 die Lautstärke des Lautsprechers regeln.

PAIRING DES LAUTSPRECHERS BEENDEN

Drücken Sie Taste 6, um das Pairing des Lautsprechers zu beenden. Das Pairing mit einem anderen Gerät ist dann sofort möglich.

MEHRERE LAUTSPRECHER ÜBER AURACAST VERBINDEN

Wenn sich 2 oder mehr Lautsprecher nah beieinander befinden, lassen sie sich für dieselbe Wiedergabe über Auracast koppeln. Einer der Lautsprecher ist dann als Master-Lautsprecher Sender für den/ die anderen Lautsprecher. Führen Sie das Pairing des ersten Lautsprechers nach den obigen Schritten durch und drücken Sie dann die Auracast-Taste (7). Im Display wird das Auracast-Symbol (X) angezeigt. Wenn es blinkt, ist der Suchmodus für das Pairing aktiv. Drücken Sie die Auracast-Taste am zweiten Lautsprecher, um den Empfängermodus zu aktivieren. Die Lautsprecher verbinden sich dann automatisch. Wiederholen Sie diese Schritte für beliebig viele Geräte. Wenn Sie den Lautsprecher während der Auracast-Koppelung ausschalten, befindet er sich immer noch im Master-/Empfängermodus, wenn er wieder eingeschaltet wird. Zum Beenden von Auracast die Auracast-Taste erneut drücken.

AURACAST VERWENDEN

Wenn Empfänger und Master erfolgreich gekoppelt sind, sendet der Empfänger einen Signalton, und auf dem Display wird

„RECEIVER“ angezeigt. Während der Koppelung wird der Empfänger durch den Master gesteuert, wodurch die Bedienelemente am Empfänger deaktiviert sind. Drücken Sie die Auracast-Taste (7) auf der Rückseite des Lautsprechers, um den Auracast-Modus zu beenden.

ZUBEHÖR MIT MIKROFONEINGANG VERBINDEN

Wenn Sie über das Zubehör Mondo Mikrofon verfügen, können Sie es einfach mit dem Mikrofoneingang (12) verbinden und sofort nutzen. Durch Drehen des Knopfes 3 lässt sich die Lautstärke des Mikrofons regeln, durch Knopf 4 das Echo des Mikrofons. Der AUX-Eingang eignet sich beispielsweise auch für die meisten E-Gitarren und andere Instrumente.

DIE AUX-IN-FUNKTION VERWENDEN

Verbinden Sie ein 3,5-mm-Audiokabel (3-Pin) mit dem Anschluss (11) auf der Rückseite des Lautsprechers. Verbinden Sie das andere Ende mit einem beliebigen Gerät, drücken Sie zweimal auf den ersten Knopf (1), um auf „AUX-IN“ umzustellen, und drücken Sie dann auf Play.

GESANG AUS TITELN ENTFERNEN (KARAOKE-FUNKTION)

Halten Sie die Auracast-Taste (7) auf der Rückseite des Instruments 3 Sek. lang gedrückt, dann entfernt der Lautsprecher den Gesang aus dem gerade wiedergegebenen Titel. Auf dem Display wird „VOICE CUT ON“ angezeigt. Den Gesang fügen Sie wieder hinzu, indem Sie die Auracast-Taste (7) erneut 3 Sek. lang gedrückt halten. Auf dem Display wird „VOICE CUT OFF“ angezeigt.

INSTRUMENT VERBINDEN

Instrumente optionalen: Wenn Sie singen und gleichzeitig ein Instrument spielen möchten, verbinden Sie das Mikrofon laut Anweisung und befolgen Sie dann die Schritte zum Verbinden Ihres Instruments mit dem 3,5-mm-AUX-Eingang. Sie benötigen ein Kabel mit 3,5-mm-Klinke (4-Pin) an einem Ende und 6,3-mm-Klinke am anderen Ende. Stecken Sie die 3,5-mm-Klinke in den MONDO AUX-Anschluss (11) und die andere in Ihr Instrument. Schalten Sie den Lautsprecher ein und drücken Sie den zweiten Knopf (2), um den Instrumentenmodus zu aktivieren. Auf dem Display wird „INSTRUMENT MODE ON“ angezeigt. Um den Instrumentenmodus auszuschalten, drücken Sie zum Beenden



erneut den zweiten Knopf (2). Auf dem Display wird „INSTRUMENT MODE OFF“ angezeigt. Für die Lautstärkeregelung des Instruments halten Sie den zweiten Knopf (2) drei Sekunden lang gedrückt. Auf dem Display wird „INSTRUMENT VOLUME X“ angezeigt. Jetzt können Sie die Lautstärke durch Drehen des dritten Knopfes (3) einstellen.

APP „Mondo by Defunc“

Laden Sie einfach die App herunter, um Hilfe bei den Einstellungen und eine Anleitung in der App zu erhalten. Neben anderen Funktionen können Sie die App für die EQ-Einstellungen und als Fernbedienung für Ihren Lautsprecher verwenden.

LAUTSPRECHERAUFLADEN

Stecken Sie das USB-C-Ladekabel mit dem USB-C-Anschluss in den Lautsprecher. Dieses Produkt wird mit einem leistungstarken USB-C-Kabel ausgeliefert und erfordert zum Laden einen Adapter mit mindestens 25 W.

ACHTUNG!

- Versuchen Sie nicht, den Lautsprecher selbst zu reparieren.
- Eine unsachgemäße Reparatur kann zu Brandentwicklung, elektronischem Versagen oder Schäden am Produkt führen.
- Verwenden Sie den Lautsprecher nicht bei Temperaturen unter 0 °C oder über 45 °C.
- Verwenden Sie die Lichtanzeige nicht in Augennähe vom Kindern und Tieren.
- Verwenden Sie den Lautsprecher nicht bei Gewitter, um ein fehlerhaftes Verhalten des Lautsprechers und die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden.
- Wischen Sie den Lautsprecher nicht mit Öl oder anderen flüchtigen Flüssigkeiten ab.
- Bringen Sie den Lautsprecher nicht mit Wasser in Kontakt.

ZWEI JAHRE GARANTIE

MONDO-Produkte werden nach hohen Standards entwickelt und hergestellt. Wir bieten ab Kaufdatum zwei Jahre Garantie auf Herstellerfehler gemäß der aktuellen EU-Garantiegesetzgebung.

Funktionsweise:

Wenn innerhalb der Garantiezeit ein Mangel auftritt, senden Sie das Produkt mit dem originalen Kaufbeleg an Ihren autorisierten Händler zurück.

Stellt der Händler einen Herstellungsfehler fest, wird das Produkt ersetzt. Ist das

gleiche Produkt oder die gleiche Farbe nicht verfügbar, stellt MONDO ein neues Produkt zur Verfügung.

Diese Garantie deckt keine unsachgemäße Verwendung, Abrnutzung, falsche Anschlüsse, höhere Gewalt oder nicht autorisierte Reparaturen ab.

Zusätzliche Informationen:

Ersatzteile und Reparaturen sind nach der Garantiezeit, falls zutreffend, zu einem angemessenen Preis erhältlich. Sie haben im Falle einer nicht möglichen Reparatur Anspruch auf ein Austauschgerät mit gleicherer Qualität. Diese Garantie beeinträchtigt nicht Ihre gesetzlichen Rechte nach geltendem Recht.

Umweltverantwortung:

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht über den Hausmüll. Verwenden Sie ausgewiesene Sammelstellen für das Recycling von Elektronikgeräten.

Dieses Produkt wurde nach dem 1. Juni 2024 hergestellt.

EINHALTUNG DER FCC-VORSCHRIFTEN

Achtung! Der Anwender wird darauf hingewiesen, dass Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich durch die für die Einhaltung der Vorschriften zuständige Stelle zugelassen sind, die Berechtigung des Anwenders zum Betrieb der Geräte erschöpfen lassen können. Dieses Gerät erfüllt testgemäß die Grenzwerte für Digitalgeräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen elektromagnetische Störungen im häuslichen Bereich gewährleisten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Funkstrahlung und kann bei unsachgemäßer Einrichtung und Benutzung unter Umständen durch emittierte Funkstrahlung den Funkverkehr beeinträchtigen. Es wird jedoch keinerlei Garantie dafür übernommen, dass die Störungen bei einer bestimmten Installation nicht auftreten. Sollte dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stören (Sie können dies überprüfen, indem Sie das Gerät ein- und wieder ausschalten), so ist der Benutzer dazu angehalten, die Störungen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie diese um.
 - Vergrößern Sie die Entfernung zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
 - Verbinden Sie das Gerät mit einem Stromkreis, der unabhängig vom Stromkreis des Empfängers ist.
 - Verwenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker. Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften. Für den Betrieb gelten die folgenden Bedingungen:
(1) Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss den Empfang von Interferenzen zu lassen, einschließlich von Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.
- ÄNDERUNGEN DER SPEZIFIKATION UND DES AUSSEREN ERSCHEINUNGSBILDES DES LAUTSPRECHERS OHNE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG VORBEHALTEN.
- Beachten Sie bei der Entsorgung dieses Produkts, dass elektrische Geräte getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen. Führen Sie es einer geeigneten Recyclingstelle zu. Für Informationen zum Recycling wenden Sie sich bitte an die zuständige Behörde oder Ihren Händler vor Ort.

EU-KONFORMITÄTSEKLRUNG

Designed by a Star AB erklärt hiermit, dass der MONDO Bluetooth Lautsprecher Mitlied der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Vollständiger Text der EU-Konformitätserklärung, <https://defunc.com/documents/>



ALTIFALANTE BLUETOOTH DE MÉDIO DIMENSÕES DA MONDO

As nossas boas-vindas ao MONDO. Comece por ler este manual e estará a ouvir o som da sua escolha em pouco tempo.

O QUE ESTÁ INCLUIDO

- Altifalante Bluetooth de médio dimensões da Mondo
- Cabo de carregamento USB do tipo C
- Manual do utilizador

ATENÇÃO!

O volume influencia a capacidade da bateria. Só para que saiba, se reproduzir a sua música com um volume mais alto, a bateria durará ainda mais tempo entre carregamentos (se durar mais de 8 horas é ainda melhor!).

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- Bluetooth 5.3
- Cabo de carregamento USB-C
- Capacidade da bateria: 4000 mAh
- 3 drivers ativos
- 3 baixos passivos
- Duração da bateria: 8 h
- Potência de saída 60 W @ THD <1%
- Tempo de carregamento: 1,5-2 h
- Capacidade do Auracast
- Peso: 3,72 Kg
- Entrada para microfone
- Possibilidade de personalização com painéis frontais removíveis

FUNÇÕES DE CONTROLO

1. Botão On/Off (Ligar/Desligar). Mudar para a faixa seguinte/anterior
2. Botão do volume. Rodar para controlo do volume.
3. Botão do microfone. Rodar para controlo do volume do microfone.
4. Botão do eco. Rodar para controlar o nível do eco.
5. Configurações do equalizador
6. Botão de emparelhamento
7. Botão do Auracast
8. Porta tipo C
9. Porta USB
10. Repor os valores definidos de fábrica
11. Porta AUX/Instrumento
12. Entrada para microfone

INICIAR

Comece por descarregar a aplicação "MONDO by Defunc" onde encontrará as suas aplicações (App Store e Google Play). Adicione o seu dispositivo, em seguida, utilize a sua

aplicação para escolher as configurações do equalizador, utilize as predefinições ou crie as suas próprias configurações personalizadas. Também pode utilizar o seu Altifalante Bluetooth de médio dimensões da MONDO sem a aplicação "MONDO by Defunc" e desfrutar do produto utilizando as configurações de áudio predefinidas para se adaptarem a todos os géneros de música.

Certifique-se de que o altifalante está totalmente carregado. Para isso, carregue o altifalante até que o símbolo da bateria apresentado no visor atinja 100%.

Prima o botão 1 durante 3 segundos para ligar o altifalante; este começará automaticamente à procura de um dispositivo para fazer o emparelhamento. Quando o ícone do Bluetooth começar a piscar, ative a função Bluetooth do seu dispositivo. Selecione "MONDO BT SPEAKER LARGE" na lista de Bluetooth para emparelhar o altifalante com o seu dispositivo. Quando o ícone Bluetooth permanecer aceso, isso significa que o dispositivo está emparelhado e pronto para ser utilizado. Utilize o botão 1 para mudar de faixa e o botão 2 para controlar o volume do altifalante.

DESLIGAR O ALTIFALANTE

Clique no botão 6 para desemparelhar o altifalante. Ficará pronto para emparelhar imediatamente com outro dispositivo.

LIGAR VÁRIOS ALTIFALANTES COM O AURACAST

Se tiver 2 ou mais altifalantes próximos uns dos outros, pode emparelhá-los para reproduzir o mesmo som através do Auracast. Um dos altifalantes será o principal e assegurará a difusão para o(s) outro(s) altifalante(s). Faça o emparelhamento do primeiro altifalante seguindo os passos descritos acima e, em seguida, prima o botão Auracast (7). O símbolo Auracast () será apresentado no visor. Quando estiver a piscar, significa que está pronto e à procura de emparelhamento. Prima o botão Auracast no segundo altifalante para ativar o modo de receção. Os altifalantes ligam-se automaticamente. Repita os passos para um número ilimitado de dispositivos. Se desligar o altifalante durante a ligação Auracast, o altifalante permanecerá no modo de principal/receção quando voltar a ser ligado. Para sair do Auracast, prima novamente o botão Auracast.

COMO UTILIZAR O AURACAST

Quando os altifalantes recetor e principal

tiverem sido emparelhados com sucesso, o recetor emite um tom de alerta e o visor apresenta a indicação "RECEIVER". Depois de ligado, o altifalante principal controla o recetor e os comandos do recetor não funcionam. Prima o botão Auracast (7) na parte posterior do altifalante para sair do modo Auracast.

LIGUE OS ACESSÓRIOS COM A ENTRADA PARA MICROFONE

Se tiver o acessório para microfone da Mondo pode facilmente ligá-lo à entrada para microfone (12) e ficará imediatamente pronto para ser utilizado. Ao rodar o botão 3 controla o volume do microfone e o botão 4 controla o eco do microfone. A porta AUX também funciona, por exemplo, com a maior parte das guitarras elétricas e outros instrumentos.

COMO UTILIZAR A FUNÇÃO AUX-IN

Utilize um cabo de áudio de 3,5 mm (com 3 secções) e ligue-o à porta (11) na parte posterior do altifalante. Ligue a outra extremidade ao dispositivo pretendido, clique duas vezes no primeiro botão (1) para mudar para "AUX-IN" e, em seguida, prima play.

REMOVER VOZES DAS FAIXAS (FUNÇÕES DE KARAOKE)

Prima e mantenha premido durante 3 segundos o botão Auracast (7) na parte posterior do altifalante para reduzir as vozes da faixa que estiver a ser reproduzida. O visor apresenta a indicação "VOICE CUT ON". Volte a ativar a voz premindo novamente o botão Auracast (7) durante 3 segundos. O visor apresenta a indicação "VOICE CUT OFF".

LIGAR UM INSTRUMENTO

Opções de instrumento: se quiser cantar e tocar um instrumento ao mesmo tempo, ligue o microfone seguindo as instruções e, em seguida, siga os passos abaixo para ligar o seu instrumento à entrada AUX de 3,5. É necessário um cabo com uma ficha de 3,5 (4 secções) numa das extremidades e uma ficha de 6,3 na outra. Introduza a ficha de 3,5 na ficha MONDO AUX (11) e a outra no seu instrumento. Ligue o altifalante, prima o segundo botão (2) para ativar o "Modo Instrumento", o visor apresenta a indicação "INSTRUMENT MODE ON". Para desligar o modo de instrumento, prima novamente o segundo botão (2) para sair, o visor apresenta a indicação "INSTRUMENT MODE OFF".



Para controlar o volume do instrumento, prima e mantenha premido o segundo botão (2) durante 3 segundos e o visor apresenta a indicação "INSTRUMENT VOLUME X", agora ajuste o volume rodando o terceiro botão (3).

Aplicação "Mundo by Defunc"

Basta descarregar a aplicação para obter ajuda com as definições e instruções na aplicação. Pode utilizar a aplicação para as configurações do equalizador e como um controlo remoto para o seu altifalante, entre outras funcionalidades.

CARREGAR O ALTIFALANTE

Ligue o cabo de carregamento USB-C à porta USB-C do altifalante. Este produto é fornecido com um cabo USB-C de alta potência e necessita de um adaptador de corrente de, pelo menos, 25 W para carregar.

AVISO!

- Não tente reparar o altifalante.
- Uma reparação defeituosa pode resultar num incêndio, averia eletrónica ou produto danificado.
- Não utilize o altifalante num ambiente onde a temperatura seja inferior a 0°C ou superior a 45°C.
- Evite utilizar uma luz sinalizadora perto dos olhos de crianças e de animais.
- Não utilize o altifalante durante uma trovoadá a fim de evitar o funcionamento anormal do altifalante e o risco de choque.
- Não limpe o altifalante com óleo ou outros produtos líquidos voláteis.
- Não molhe o altifalante.

DOIS ANOS DE GARANTIA

Todos os produtos da MONDO são concebidos para atender a altos padrões. Oferecemos uma garantia de dois anos a partir da data de compra contra defeitos de fabricação de acordo com a legislação vigente da UE sobre garantias.

Como Funciona:

Se você encontrar um defeito dentro do período de garantia, devolva o produto ao seu revendedor autorizado com o comprovante de compra original. Se um defeito de fabricação for identificado, o revendedor substituirá o produto. Se o mesmo produto ou cor não estiver disponível, a MONDO fornecerá um novo produto. Esta garantia não cobre abuso, mau uso, desgaste normal, conexão incorreta, força maior ou reparo não autorizado.

Informações Adicionais:

Pecas de reposição e reparos estarão disponíveis a um preço razoável após o período de garantia, onde aplicável. Você tem o direito de substituição por um produto recondicionado ou o reparo não for possível. Esta garantia não afeta seus direitos legais sob as leis aplicáveis.

Responsabilidade Ambiental:

Não descarte este produto como lixo doméstico. Utilize pontos de coleta designados para a reciclagem de equipamentos eletrônicos.

Este produto foi produzido após 18 de junho de 2024.

CONFORMIDADE COM OS REGULAMENTOS FCC

Cuidado! O utilizador é alertado de que as alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento. Este equipamento foi testado e considerado em conformidade com os limites de um dispositivo digital de Classe B, nos termos da Secção 15 das Regras da FCC. Estes limites foram estabelecidos para proporcionar uma proteção razoável contra interferências nocivas numa instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode irradiar energia de radiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferências nocivas às comunicações via rádio. No entanto, não há garantias de que não ocorram interferências numa determinada instalação. Se este equipamento causar interferências prejudiciais à receção de rádio ou televisão, que podem ser detetadas ligando e desligando o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou deslocar a antena de receção.
- Aumentar a distância entre o equipamento e o receptor.
- Ligat o equipamento a uma tomada num circuito distinto daquele a que o receptor está ligado.
- Consultar o revendedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda. Este dispositivo está em conformidade com a Secção 15 das Regras da FCC. O

funcionamento está sujeito às duas seguintes condições:

(1) este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejado.

A ESPECIFICAÇÃO E O ASPECTO EXTERIOR DO ALTIFALANTE PODEM ESTAR SUJEITOS A ALTERAÇÕES SEM AVISO PREVIO.

Se, em qualquer momento no futuro, for necessário eliminar este produto, é favor ter em conta que os resíduos de produtos eletrônicos não devem ser eliminados no lixo doméstico. Recicle nos locais onde existam instalações adequadas. Consulte as autoridades locais ou o revendedor para aconselhamento sobre reciclagem.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

Design by a Star AB declara que o Altifalante Bluetooth de médio dimensões da MONDO está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto integral da Declaração de Conformidade da UE, <https://defunc.com/documents/>





ALTOPARLANTE BLUETOOTH MONDO MEDIO

Benvenuto in MONDO. Inizia a leggere questo manuale e in un attimo sentirai il suono della musica.

COSA È INCLUSA

- Altoparlante Bluetooth Mondo medio
- Cavo di ricarica USB tipo C
- Manuale utente

NOTA!

Il volume influisce sulla capacità della batteria. Per tua informazione, se riproduci la musica a un volume più basso, la durata della batteria sarà ancora superiore tra una carica e l'altra (come se 8 ore non fossero abbastanza...).

SPECIFICHE TECNICHE

- Bluetooth 5.3
- Cavo di ricarica USB-C
- Capacità della batteria: 4000 mAh
- 3 driver attivi
- 3 bassi passivi
- Durata della batteria: 8H
- Potenza erogata: 60W a THD <1%
- Tempo di ricarica: 1,5-2H
- Funzionalità AuraCast
- Peso: 3,72 kg
- Ingresso microfono
- Capacità di personalizzazione con i frontali applicabili

FUNZIONI DI CONTROLLO

1. Pulsante on/off. Ruota per la traccia successiva/precedente
2. Pulsante Volume. Ruota per controllare il volume.
3. Pulsante Microfono. Ruota per controllare il volume del microfono
4. Pulsante Eco. Ruota per controllare la quantità di eco.
5. Impostazioni equalizzatore
6. Pulsante di accoppiamento
7. Pulsante AuraCast
8. Porta di tipo C
9. Porta USB
10. Pipistrello di fabbrica
11. Porta AUX/strumenti
12. Ingresso microfono

PER INIZIARE

Inizia scaricando l'app "MONDO by Defunc" dove trovi le tue app (App Store e Google Play). Aggiungi il tuo dispositivo, quindi utilizza la tua app per scegliere le impostazioni dell'equalizzatore, utilizzare le

preimpostazioni o creare le tue impostazioni personalizzate. Puoi anche utilizzare il tuo Altoparlante Bluetooth Mondo medio senza l'app "MONDO by Defunc" e goderti il prodotto con le impostazioni audio predefinite, adatte a tutti i generi di musica.

Assicurati che l'altoparlante sia completamente carico. Per farlo, carica l'altoparlante fino a quando il simbolo della batteria sul display non raggiunge il 100%. Premi il pulsante 1 per 3 secondi per avviare l'altoparlante: inizierà automaticamente a cercare un dispositivo per l'accoppiamento. Quando l'icona Bluetooth lampeggia, accendi la funzione Bluetooth sul tuo dispositivo. Selezione "MONDO BT SPEAKER LARGE" nell'elenco Bluetooth per accoppiare l'altoparlante al tuo dispositivo. Quando l'icona Bluetooth è accesa, il dispositivo è accoppiato e pronto per la riproduzione. Utilizza il pulsante 1 per cambiare traccia e il pulsante 2 per controllare il volume dell'altoparlante.

SCOLLEGA L'ALTOPARLANTE

Clicca sul pulsante 6 per disaccoppiare l'altoparlante. Sarà subito pronto per l'accoppiamento con un altro dispositivo.

COLLEGA PIÙ ALTOPARLANTICI AURACAST

Se disponi di 2 o più altoparlanti vicini tra loro, puoi accoppiarli insieme per riprodurre lo stesso suono tramite AuraCast. Uno degli altoparlanti sarà il master e trasmetterà all'altro altoparlante (o altoparlanti). Accoppia il primo altoparlante seguendo i passaggi sopra, quindi premi il pulsante AuraCast (7). Il simbolo AuraCast () comparirà sul display. Quando lampeggia, è pronto e in fase di ricerca di accoppiamento. Premi il pulsante AuraCast sul secondo altoparlante per entrare in modalità ricevitore. Gli altoparlanti si collegheranno automaticamente. Ripeti i passaggi per un numero illimitato di dispositivi. Se spegni l'altoparlante durante un collegamento AuraCast, l'altoparlante rimarrà in modalità master/ricezione una volta riacceso. Esci da AuraCast premendo nuovamente il pulsante AuraCast.

COME UTILIZZARE AURACAST

Quando il ricevitore e il master sono stati accoppiati con successo, il ricevitore invia un segnale di avviso e la schermata visualizza "RECEIVER" (ricevitore). Una volta collegato, il master controlla il ricevitore e i comandi sul ricevitore non funzioneranno. Premi il pul-

sante AuraCast (7) sul retro dell'altoparlante per uscire dalla modalità AuraCast.

COLLEGARE ACCESSORI CON L'INGRESSO MICROFONO

Se disponi dell'accessorio Microfono Mondo, puoi facilmente collegarlo all'ingresso microfono (12) e sarà subito pronto all'uso. Ruotando il pulsante 3 puoi controllare il volume del microfono e ruotando il pulsante 4 l'eco del microfono. Inoltre, la porta AUX funziona, ad esempio, con la maggior parte delle chitarre elettriche e altri strumenti.

COME UTILIZZARE LA FUNZIONE AUX-IN

Utilizza un cavo audio da 3,5 mm (con 3 sezioni) e collegalo alla porta (11) sul retro dell'altoparlante. Collega l'altra estremità al dispositivo di tua scelta, fai doppio clic sul primo pulsante (1) per passare ad "AUX-IN" (riproduzione AUX-IN), quindi premi Play.

RIMOZIONE DELLA VOCE DALLE TRACCE (FUNZIONI KARAOKE)

Tieni premuto il pulsante AuraCast (7) sul retro per 3 sec. e l'altoparlante ridurrà la voce sulle tracce che riproduci. Lo schermo mostra "VOICE CUT ON" (riduzione voce attiva). Riattiva la voce premendo nuovamente il pulsante AuraCast (7) per 3 sec. Lo schermo mostra "VOICE CUT OFF" (riduzione voce disattiva).

COLLEGAMENTO DI UNO STRUMENTO

Opzioni strumento: se desideri cantare e suonare uno strumento contemporaneamente, collega il microfono come indicato, quindi segui i passaggi sotto su come collegare il tuo strumento all'ingresso AUX 3,5.

Ti occorre un cavo con spina 3,5 (4 sezioni) a un'estremità e 6,3 all'altra. Inserisci l'estremità 3,5 nella spina di ingresso AUX MONDO (11) e l'altra nel tuo strumento.

Accendi l'altoparlante, premi il secondo pulsante (2) per attivare "Instrument Mode" (Modalità strumento): lo schermo visualizza "INSTRUMENT MODE ON" (Modalità strumento attiva)

Per disattivare la modalità strumento, premi il pulsante (2) per disattivare "Instrument Mode" (Modalità strumento): lo schermo visualizza "INSTRUMENT MODE OFF" (Modalità strumento disattiva)





Per controllare il volume dello strumento, tieni premuto il secondo pulsante (2) per 3 secondi e il display visualizzerà "INSTRUMENT VOLUME X" (Volume strumento X), ora regola il volume ruotando il terzo pulsante (3).

APP "Mondo by Defunc"

Basta scaricare l'app e riceverai assistenza con le impostazioni e le istruzioni nell'app. Puoi utilizzare l'app per le impostazioni FCC e come telecomando per il tuo altoparlante, tra le altre funzioni.

CARICARE L'ALTOPARLANTE

Collega il cavo di ricarica USB-C alla porta USB-C sull'altoparlante. Questo prodotto è dotato di un cavo USB-C ad alta potenza e richiede un adattatore di potenza da almeno 25W per la ricarica.

AVVERTENZA!

- Non tentare di riparare l'altoparlante. Una riparazione errata potrebbe comportare incendi, rottura delle parti elettroniche o danni al prodotto.
- Non utilizzare l'altoparlante in un ambiente in cui la temperatura è inferiore a 0°C o superiore a 45°C.
- Evita di utilizzare una spia d'indicazione del dispositivo vicino agli occhi di bambini e animali.
- Non utilizzare l'altoparlante in caso di tempo per evitare un comportamento anormale e il rischio di scosse.
- Non pulire l'altoparlante con olio o altri liquidi volatili.
- Non bagnare l'altoparlante.

GARANZIA DI DUE ANNI

I prodotti MONDO sono progettati e fabbricati per soddisfare elevati standard. Offriamo una garanzia di due anni dalla data di acquisto contro difetti di fabbricazione secondo la legislazione vigente dell'UE in materia di garanzia.

Come Funziona:

Se riscontri un difetto entro il periodo di garanzia, restituisci il prodotto al tuo rivenditore autorizzato con la prova d'acquisto originale. Se viene identificato un difetto di fabbricazione, il rivenditore sostituirà il prodotto. Se lo stesso prodotto o colore non è disponibile, MONDO fornirà un nuovo prodotto. Questa garanzia non copre abusi, uso improprio, usura normale, connessione errata, forza maggiore o riparazioni non autorizzate.

Informazioni Aggiuntive:

Dopo il periodo di garanzia, saranno disponibili pezzi di ricambio e riparazioni a un prezzo ragionevole, dove applicabile. Hai diritto a una sostituzione con un prodotto ricondizionato se la riparazione non è possibile. Questa garanzia non pregiudica i tuoi diritti legali previsti dalle leggi applicabili.

Responsabilità Ambientale:

Non smaltire questo prodotto come rifiuto domestico. Utilizza i punti di raccolta designati per il riciclaggio delle apparecchiature elettroniche.

Questo prodotto è stato prodotto dopo il 1 giugno 2024.

CONFORMITÀ CON I REGOLAMENTI

FCC

Attenzione! Si avvisa l'utente che modifiche o cambiamenti non esplicitamente approvati dalla parte responsabile della conformità possono annullare l'autorità dell'utente all'utilizzo dell'apparecchiatura. La presente apparecchiatura è stata testata e considerata conforme ai limiti ammessi per un dispositivo digitale di Classe B, secondo la Parte 15 delle Regole FCC. Questi limiti sono stati definiti per garantire una protezione sufficiente contro interferenze dannose in un'installazione residenziale. La presente apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a frequenze radio e, se non installata e utilizzata in conformità con le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi sono garanzie che tali interferenze non si verifichino in un particolare impianto. Se la presente apparecchiatura dovesse causare interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, determinabile accendendo e spegnendo l'apparecchiatura, l'utente è invitato a provare a correggere l'interferenza mediante una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
 - Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
 - Collegare l'apparecchiatura a una presa in un circuito differente da quello cui è collegato il ricevitore.
 - Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto per ricevere assistenza.
- Il presente dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Regole FCC. Il funzionamento è

soggetto alle due seguenti condizioni:

(1) questo dispositivo non può causare interferenze nocive e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che possano causare un funzionamento indesiderato. LE SPECIFICHE E L'ASPETTO ESTERIORE DELL'ALTOPARLANTE POSSONO ESSERE SOGGETTI A UNA MODIFICA SENZA PREAVVISO. Se, in qualsiasi momento futuro, dovesse essere necessario smaltire il presente prodotto, si noti che i prodotti elettrici di rifiuto non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Riciclare il prodotto presso le strutture apposite, ove presenti. Consultare l'autorità locale o il rivenditore per consigli sul riciclaggio.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Con la presente, Design by a Star AB dichiara che l'Altoparlante MONDO Bluetooth Speaker medio è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE.

<https://defunc.com/documents/>

